

RESUME

Name: Tatsuro Daniel Arisawa

Date of Birth: 20 April, 1959

Place of Birth: Asahikawa, Hokkaido, Japan

Institutions Attended:

1983 Hokusei Gakuen University, Sapporo, Japan. Bachelor of Arts (in English Linguistics and Literature)

2006 Payap University, Master of Arts in Linguistics

Academic Paper Presented:

Forthcoming. A place where time, aspect, and modality meet: A case of /tuʔ⁵/ (*duqv*) 'to get' in Iu-Mienh, The 14th Annual International Conference of the Southeast Asian Linguistics Society (SEALS 14), Bangkok, Thailand, 19-21 May 2004

ACKNOWLEDGMENTS

This thesis could not have been completed without the following people, whom I sincerely would like to acknowledge for their teaching and help. The Supervising Professor Dr. Thomas M. Tehan has been repeatedly teaching me to grind the hands-on work with data and has been patient with and encouraging me when my progress was slow. Dr. Kirk R. Person found many articles by Longacre, some of which are hard to find in Thailand, making them available for me from the library of the University of Texas, Arlington. Ajarn Audra Phillips refined my grammar chapter by providing some of the latest books and articles and discussion opportunities. I am grateful to the external examiners, Dr. Somsonge Burusphat and Dr. Kingkarn Thepakanjana.

Narrowing down to a study of storyline was a wise counsel given by Ajarn Karen L. Block, our Department Head, to whom my sincere thanks are extended. Ajarn Terrance D. Gibbs helped me solving technical problems of the computer with patience and kindness. Ajarn Prang Thiengburanathum, who used to be my fellow student, now a faculty member, collected many valuable papers and articles for me in the University of Oregon amid one of the severest challenges of her health, for whom I cannot be thankful enough. Many fellow students have been an encouragement to me. Emily Lewis proofread the free translations of the narrative corpus. I shall cherish many memorable occasions with them.

I appreciate very much Dr. Herbert C. Purnell and Ajarn Wanda Jennings, speakers of Iu-Mienh, for their comments. I thank Ms. Ann Burgess for sharing the narrative data with rich grammatical and cultural information, and Greg and Misako Aumann for sharing their extensive electronic library on Hmong-Mien studies. I will not forget Dr. Christophor A. F. Court's encouragement through correspondence in my early stage of Iu-Mienh language learning. To Dr. Robert E. Longacre, I wish to express my deep gratitude. Though I have never met him in person, certainly I have felt his heart in reading his writings, which guided me to read many Hebrew narrative texts, showing me that he is a lover of the Word.

I would like to acknowledge my debt to my Iu-Mienh colleagues of Associated Churches in Thailand, Mien Section: especially to Pastor Zeuz Jiem-En, and other friends, Fuqc Luangh Fin-saeng, Laai Fei Dorc, Naix Yauz Dorc, who generously tried to free me from pastoral duties. I owe the members of the Japanese Christian Church in Chiang Mai and many churches in Japan for their continuous, generous, practical, spiritual and financial support.

I thank my mother Atsuko Arisawa for consenting to my return to Thailand that I could finish my study despite her health crisis. Due to her sickness a timely discussion opportunity with Rev. Dr. Yoshinobu Endo was realized in my hometown and he gave me highly constructive instruction and encouragement. I am also thankful to Mr. Zanh Gueix-Fongc, Mrs. Dange Meix Daqv and Mr. Bienh Wuonh Mengh for teaching me their language. My warm thanks go to Professor Somkiast Jamlorm and Ajarn Thaworn Foojuang of the Tribal Museum, Chiang Mai, for giving a special lecture on the Iu-Mienh history and culture to the Inter-University Iu-Mienh Students Club, allowing me to sit in. Sylvia Lombard, whose dictionary has been an important source of data, passed away in the course of my writing last year. My condolences and gratefulness go to Ms. Rosaline Lombard for sending me her invaluable language materials from the 1960s.

Last but not least, to my wife Tamami, I simply say “thank you.” I myself cannot understand how I could finish writing this thesis in our busy life fairly deeply involved in life-and-death issues of many precious people in their marriages, funerals, and cases of crisis counseling. It was only possible by her love, joy, peace, cheerfulness, encouragement, humor, patience, sacrifice, practical wisdom in the face of emergencies, and in-depth prayers in close touch with the Almighty Triune. Her characteristics are described in the words: אִשָּׁה-חַיִל מִי יִמְצָא וְרַחֵם (29), רְבוּחַ בְּנוּחַ עֲשׂוּ חַיִל וְרֵאת עֲלֵיחַ עַל-כִּלְנֵה: (Proverbs 31:10), מִפְּנִינִים מִכְרָה: (30b). אִשָּׁה יִרְאֵת יְהוָה הִיא חַחְלָל: To her I humbly dedicate this thesis with affection. *Sōla Deō glōria.*

June 16, 2006

PAYAP UNIVERSITY